

中國銀行統計叢書

外匯統計彙編

初集

內部刊物 注意保存

中國銀行總管理處編印

1950

中國銀行統計叢書

外匯統計彙編

初 集

中國銀行總管理處編印

1950

外匯統計彙編目錄

外匯統計彙編序 1頁

第一編 國際收支

表 1 中國國際收支	1931—47.....	2
2 中國國際收支	1902—13.....	4
3 中國國際收支	1914—30.....	4
4 中國國際收支	1928.....	5
5 中國國際收支	1929.....	5
6 中國國際收支	1930.....	6
7 中國國際收支	1931.....	6
8 中國國際收支	1932.....	7
9 中國國際收支	1933.....	8
10 中國國際收支	1934.....	8
11 中國國際收支	1935.....	9
12 中國國際收支	1936.....	9
13 中國國際收支	1937—46.....	10
14 中國國際收支	1946.....	11
15 中國國際收支	1947.....	12
16 中國國際收支	1946—48.....	13
17 英國國際收支	1946—49.....	14
18 美國國際收支	1919—40.....	16
19 美國國際收支	1940—45.....	18
20 美國國際收支	1946—50.....	19
21 蘇聯國際收支	1935—36.....	20
22 法郎區域國際收支	1946—49.....	21
23 澳洲國際收支	1938—47.....	22
24 印度國際收支	1938—47.....	24
25 菲律賓國際收支	1946—47.....	25
26 印尼國際收支	1938—47.....	27
27 日本國際收支	1936—47.....	28

第二編 貿易

28 中國出進口貿易及出入超淨值	1912—49.....	30
29 中國出進口貿易國別價值	1932—49.....	31

表30	中國出進口貿易關別價值 1932—49	35頁
31	中國輸出品類別價值 1932—49	39
32	中國輸入品類別價值 1932—49	42
33	中國出口貿易主要關別月值 1935—48	48
34	中國進口貿易主要關別月值 1935—48	52
35	中國桐油出口國別數量 1935—49	56
36	中國豬鬃出口國別數量 1935—49	56
37	中國茶葉出口國別數量 1935—49	57
38	中國蛋及蛋產品出口國別數量 1935—49	57
39	中國地氈出口國別數量 1935—49	58
40	中國生絲出口國別數量 1935—49	58
41	中國花生出口國別數量 1935—49	59
42	中國花生仁出口國別數量 1935—49	60
43	中國花生油出口國別數量 1935—49	60
44	中國羊毛出口國別數量 1935—49	61
45	中國腸衣出口國別數量 1935—49	61
46	中國草帽辮出口國別數量 1935—49	61
47	中國主要輸出品出口數量 1934—49	62
48	中國主要輸出品常年產量估計	63
49	中國花生種植面積與產量 1933—42	63
50	中國药材產量 1937	65
51	上海主要出口商品躉售價格 1949—50	65
52	天津主要出口商品躉售價格 1949—50	66
53	世界貿易總值 1933—49	66
54	香港桐油出口國別數量 1935—49	67
55	美國桐油生產消費出進口及存貨數量 1936—49	67
56	世界各國貿易值 1933—49	68
57	世界各國茶葉生產及出口數量 1935—49	70
58	世界各國大豆生產量 1925—47	70
59	歐美各主要國家大豆淨輸入或淨輸出量 1934—45	71
60	世界主要產花生國家花生產量 1934—43	71
61	世界基要商品產消量 1934—49	72
62	紐約市場中國小淡西寧羊毛價格 1935—50	73
63	紐約市場桐油價格 1933—48	74
64	紐約與倫敦市場中國桐油價格 1949—50	74
65	紐約與倫敦市場中國豬鬃價格 1947—50	75

第三編 僑 汇

表66 海外華僑分佈.....	77頁
67 華僑匯款數額 1929—48.....	79
68 中國銀行國外各地經收僑匯數額 1941—49.....	80
69 中國銀行經解僑匯分區數額 1941—49.....	83
70 僞中央銀行僑匯收入數額 1947.....	83
71 僞中央銀行僑匯收入數額 1948.....	84
72 郵匯局國外各地代理銀行經收僑匯數額 1945—49.....	84
73 郵匯局經付僑匯數額 1946—49.....	86
74 郵匯局國內各地經解僑匯數額 1946—49.....	89

第四編 外匯資產

75 僞中央銀行外匯收支額 1945—49.....	90
76 僞國民政府外匯支出用途類別 1947—48.....	91
77 各國國家銀行外匯資產 1937—50.....	92
78 亞洲各國政府及私人存放美國銀行短期存款 1936—50.....	93
79 各國政府及私人存放美國銀行短期存款 1936—50.....	94

第五編 金 銀

80 中國存金量估計 1937—49.....	96
81 中國黃金進出口價值 1890—49.....	97
82 中國白銀進出口價值 1912—49.....	99
83 全國各地收兌金銀量 1948.8—10月.....	100
84 中國存銀量估計 1932—50.....	102
85 美國黃金進出口數量 1930—49.....	102
86 上海黃金價格 1912—50.....	103
87 世界黃金產量 1929—49.....	106
88 世界白銀產量 1926—49.....	107
89 各國政府及國家銀行存金量 1933—49.....	108
90 世界主要黃金市場價格 1950.....	110
91 香港金價 1948—50.....	114
92 孟買金價 1926—44.....	114
93 美國金價 1814—1934.....	115
94 倫敦金價 1914—34.....	116
95 倫敦金價 1935—39.....	118

表 96	世界主要白銀市場價格 1950.....	119頁
97	倫敦、紐約與孟買銀價 1874—1949.....	121

第六編 外債及外匯債務

98	偽國民政府以前中國外債實況.....	123
99	偽國民政府時代中國外債實況.....	124
100	偽國民政府接受美援及其他外援數額 1945—49	126
101	倫敦中國鐵路債券市價 1935—50	127
102	外人在華投資.....	130

第七編 汇 率

103	中國外匯牌價 1935—49.....	131
104	上海外匯市價 1935—40	135
105	上海美鈔黑市價格 1945—49	137
106	全國各重要城市美匯牌價 1950, 1—8月	144
107	全國各重要城市英匯牌價 1950, 1—8月	160
108	全國各重要城市港匯牌價 1950, 1—8月	176
109	北京外匯牌價 1949—50	192
110	天津外匯牌價 1949—50	194
111	青島外匯牌價 1949—50	197
112	上海外匯牌價 1949—50	200
113	杭州外匯牌價 1949—50	206
114	寧波外匯牌價 1949—50	210
115	南京外匯牌價 1949—50	212
116	溫州外匯牌價 1949—50	218
117	廣州外匯牌價 1949—50	220
118	汕頭外匯牌價 1949—50	222
119	廈門外匯牌價 1949—50	223
120	福州外匯牌價 1949—50	224
121	泉州外匯牌價 1949—50	225
122	涵江外匯牌價 1950	226
123	漢口外匯牌價 1949—50	227
124	重慶外匯牌價 1949—50	229
125	津美津港理論比價 1949	230
126	津美津港理論比價 1950	231
127	青美青港理論比價 1950	233

表128	滬美滬港理論比價 1949—50	234頁
129	穗港理論比價 1950	235
130	各國貨幣對美元官價 1950,3月	236
131	紐約美元對外匯率 1929—50	238
132	國際貨幣基金會員國通貨法定含金量及折合美金數 1950,3,15	250
133	英鎊貶值前後各國通貨對英鎊與美元匯率	256
134	紐約轉賬英鎊對美元匯率 1949—50	258
135	英鎊區各地貨幣對英鎊換算率 1950,4月	260
136	香港美金現鈔匯票及電匯市價 1947—50	261

第八編 通貨信用與物價

137	偽法幣發行額與發行指數 1937—48	262
138	偽金圓券發行額與發行指數 1948—49	264
139	偽東北流通券發行額與發行指數 1946—48	265
140	全國銀行存款額 1937—48	265
141	中國各重要城市利率 1937—49	266
142	上海內匯行情 1947—50	270
143	全國省市縣及商業行莊存款總額及其繳存偽中央銀行存款準備金 數額 1946—49	272
144	上海票據交換所票據交換額 1937—50	273
145	抗戰時期偽財政部發行各項外幣公債行銷概況 (截至1946年8月底止)	275
146	北京折實單位舊牌價 1949—50	276
147	天津折實單位舊牌價 1949—50	278
148	上海折實單位牌價 1949—50	280
149	青島折實單位牌價 1949—50	281
150	南京折實單位牌價 1949—50	282
151	廣州折實單位牌價 1950	284
152	廈門折實單位牌價 1949—50	285
153	福州折實單位牌價 1949—50	286
154	漢口折實單位牌價 1949—50	287
155	重慶折實單位牌價 1950	288
156	蘭州折實單位牌價 1950	289
157	西安折實單位牌價 1949—50	290
158	一九五〇年人民勝利折實公債牌價 1950	292
159	中國出口物量與物價指數 1867—1927	293

表160	中國進口物量與物價指數 1867—1927	295頁
161	中國出進口物量與物價調節指數 1867—1927	297
162	中國出進口物量與物價指數及物物交易指數 1867—1927	299
163	華北躉售物價指數 1937—50	301
164	天津出口商品躉售物價指數 1949—50	302
165	上海二十三種基要商品躉售物價指數 1937—50	304
166	上海出口商品躉售物價指數 1949—50	306
167	重慶二十二種基要商品躉售物價指數 1937—49	308
168	上海外匯指數 1905—36	309
169	天津稻米躉售價格 1928—50	310
170	上海中等粳米躉售價格 1928—50	312
171	上海棉紗價格 1936—50	314
172	上海本色細布價格 1936—50	316
173	世界各主要國家貨幣供給量 1937—50	318
174	世界各主要國家公開市場利率 1937—50	329
175	世界各主要國家躉售物價指數 1937—50	330
176	世界各主要國家生活費用指數 1937—50	334
177	世界各主要國家國庫券市場利率 1937—50	338

第九編 指定銀行

178	指定銀行買入賣出外匯概況 1946—49	339
179	上海各指定銀行外匯業務分類比較 1949年下半期	340
180	大通國際商業銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	342
181	莫斯科國民銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	342
182	華比銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	343
183	東方匯理商業銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	343
184	花旗銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	344
185	美國商業銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	344
186	有利銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	345
187	上海匯豐銀行資產負債表 1949,12,31	345
188	上海麥加利銀行資產負債表 1949,12,31	346
189	華僑商業銀行上海分行資產負債表 1949,12,31	346
190	中南銀行國外匯兌部資產負債表 1949,12,31	347
191	浙江第一商業銀行總行國外匯兌部資產負債表 1949,12,31	347
192	和成銀行國外部資產負債表 1949,12,31	348
193	國華商業銀行外匯資產負債表 1949,12,31	348

表194	金城銀行上海總行國外匯兌部資產負債表	1949,12,31	349頁
195	浙江興業銀行總行國外匯兌股資產負債表	1949,12,31	349
196	上海東亞銀行資產負債表	1949,12,31	350
197	上海商業儲蓄銀行滬津青三行國外部資產負債表	1949,12,31	350
198	新華信託儲蓄商業銀行外匯部資產負債表	1949,12,31	351
199	聚興誠銀行上海分行國外部資產負債表	1949,12,31	351

第十編 航 運

200	全國主要內河航道里程	1950,4,30	352
201	中國內河主要港口情況	1948,9月	356
202	中國沿海一等港口情況	1948,9月	357
203	中國沿海二、三等港口情況	1948,9月	358
204	中國各港口(包括香港)吞吐量吃水量及距離		359
205	上海與世界各主要港口距離里程		360
206	中國船舶艘數及噸位	1947,12月	361
207	中國輪船艘數噸位及載重	1950,5月	362
208	長江沉船噸位艘數	1950,7,15	364
209	長江打撈沉船噸位艘數	1950,7,15	364
210	上海行駛船舶類別船質噸位運輸及航線	1949,9,24	366
211	中國北洋航線貨物運價	1950,6月	367
212	第二次世界大戰前後各國商船艘數及載重		368
213	各國一萬五千噸以上商船艘數及噸位	1949,6,1	369
214	各國一萬五千噸以上商船船名及噸位	1949,6,1	370
215	世界二千噸及二千噸以上油船艘數及載重	1949	373
216	世界建造中商船	1949,12,31	374
217	各國建造一千噸以上油船	1950,1,25	375
218	各國建造、下水與完成商船艘數及噸位	1949,10—12月	375
219	大不列顛及北愛爾蘭各船塢下水船隻	1949,12月—1950,2月	376

第十一編 附 錄

220	中國銀幣重量及成色		378
221	中國境內外國銀幣重量及成色		378
222	世界主要國家金幣重量及成色		379
223	世界各國貨幣名稱進位計算		382
224	英鎊換算率		388
225	羅比換算率		389

表226	標準制度量銜名稱定位與市用制比較.....	390頁
227	中國市用制度量銜名稱定位與標準制比較.....	391
228	標準制度量衡導出單位與市用制比較.....	391
229	中國市用制度量衡導出單位與標準制比較.....	392
230	英美度量銜名稱單位與標準制及中國市用制比較.....	392
231	日本度量銜名稱定位與標準制及中國市用制比較.....	396
232	標準制度量衡與英美日度量衡比較.....	397
233	中國市用制度量衡與英美日度量衡比較.....	398
234	各種度量衡制簡明換算.....	399
235	各種基本單位換算.....	400
236	公厘與英吋英呎對照.....	401
237	公斤與英磅對照.....	402
238	美加侖與公升對照.....	403
239	各種重量換算.....	404

外匯統計彙編序

這本統計彙編包括外匯工作應用的國內外有關統計數字。編製的動機是：把這方面的資料加以收集與整理，印成一冊，使工作的同志們由此可以約略看到中國對外金融貿易關係的全貌，在計劃上，領導上與工作上可能有些參攷價值。

統計數字是財經工作中的必要根據，但是由於舊中國對統計的不重視，我們的統計工作又方在開始，今天我們掌握的數字很是貧乏。中國銀行總管理處的一些同志們花了很多時間與勞動才完成了這本冊子，缺陷很多，在所難免。雖然如此，我們仍認為這是值得重視的一個開端。今後還將繼續編印。希望能由這本冊子引起同志們對統計工作的注意。

南 漢 寅
胡 景 澤

一九五〇，一〇，一三·北京

• 1 •

國際收支

表 1

中國國

(單位：

	1931	1932	1933	1934	1935
經常往來					
A.收入項目（貸方）					
1.商品出口	506.0	280.5	217.0	182.5	211.0
走私、未記載貿易及低估差額	111.0	56.0	22.0	27.5	31.5
2.僑匯	132.0	119.5	106.0	85.0	95.0
3.投資及勞務所得之收入	21.0	2.0	2.0	3.5	5.5
4.在華外人費用	95.0	102.0	76.0	61.5	55.0
5.麻總	...	...	...	...	...
6.美援及其他贈與	...	...	...	...	...
總計	865.0	560.0	423.0	360.0	398.0
B.付出項目（借方）					
1.商品進口	813.5	597.0	477.0	351.5	336.0
走私、未記載貿易及低估差額	17.0	12.0	48.0	52.5	77.5
2.償付外債本息	49.5	33.0	33.0	38.5	39.5
3.投資及勞務所得之付出	40.0	30.0	10.5	7.0	20.0
4.中國在外費用	22.0	6.5	2.0	2.0	2.0
總計	942.0	678.5	570.5	451.5	475.0
收支差額	-77.0	-118.5	-147.5	-91.5	-77.0
資本及金銀					
淨收入項目（貸差）					
1.資本投資及動用外債	16.5	22.0	10.5	24.0	...
2.黃金出口	31.0	38.5	24.5	17.5	14.0
走私、未記載貿易及國外存款	47.0	36.5	42.5	20.5	11.0
3.白銀出口	(-26.0)	4.0	5.0	89.0	22.0
走私、未記載貿易及國外存款	...	...	...	6.5	55.0
總計	68.5	101.0	82.5	157.5	102.0
淨差額（包括遺漏及錯誤）	-8.5	-17.5	-65.0	+66.0	+25.0

*按照各年匯率由僑國幣折算成美金。

資料來源：I. 1931—40見Frank M. Tamagna著Banking and Finance In China (1942年

1.1931—34主要來源：谷春帆著銀價變遷與中國一書（商務版）。

3.1934—38為E.Kann所估計，載Finance and Commerce (1939,7,5)。

5.1940年數字為Frank M. Tamagna自己根據可靠來源所作的一種估計。

II. 1946—47見國際貨幣基金委員會所編印的1938, 1946與1947年的「國際收支年

1.1946由國際貨幣基金委員會自行編製。

際 收 支 1931—47*

(百萬美元)

1936	1937	1938	1939	1940	1946	1947
210.0	248.0	154.0	107.5	142.5	197.0	288.0
31.5	40.0	25.0	15.0	20.0	...	...
95.0	133.0	128.0	100.0	94.0	117.0	100.0
7.0	7.5	3.5	5.0	4.0	...	10.0
47.5	63.0	61.0	28.0	28.0	...	62.0
...	...	...	...	...	340.0	250.0
...	...	...	...	...	33.0	15.0
391.0	491.5	371.5	255.5	288.5	687.0	725.0
280.0	278.5	243.5	355.0	345.0	1,088.0	855.0
60.0	191.0	100.0	105.0	97.5	...	...
38.0	32.0	25.0	0.5	1.5		4.0
21.0	10.0	4.0	3.5	2.0	{ 100.0	39.0
3.5	3.0	3.0	6.0	7.0	...	36.0
402.5	514.5	375.5	470.0	453.0	1,188.0	934.0
-11.5	-23.0	-4.0	-214.5	-164.5	-501.0	-209.0
...	...	25.0	90.0	95.0	471.0	213.0
12.0	17.0	(- 3.0)	0.5	1.5	- 9.0	- 14.0
3.0	3.5	3.0	10.0	10.0	...	...
74.5	118.0	17.0	9.0	1.0	...	...
(-44.5)	(-56.5)	103.0	6.0	2.5	...	...
45.0	82.0	145.0	115.5	110.0	462.0	199.0
+33.5	+59.0	+141.0	- 99.0	- 54.5	- 39.0	- 10.0

太平洋國際學會出版)一書附錄(364—365頁)。根據原註，其來源如下：

2.1933—36主要來源：中國銀行營業年報。

4.1939主要來源：大公報(1940年7月6日)。

盤」(116—117頁)。根據原註，其來源如下：

2.1947由偽中央銀行呈報貨幣基金委員會數字。

國際收支

表 2 中 國 國 際 收 支 1902-13
(單位：百萬銀元)

收	入	支	出
經常項目			經常項目
商品出口	443.0	商品入口	631.3
出口貨值低估 (5%)	22.2	金銀純輸入	2.5
關冊未載陸地邊境貿易	20.0	華人在外投資 (企業投資)	69.3
僑匯	150.0	償付外債本息 (政府債務)	89.2
資本項目			
政府借款	61.0		
外人在華投資	52.8		
無法證明來源款 (尙待解釋的差額)	43.3		
合 計	792.3	合 計	792.3

資料來源：雷麥著「外人在華投資論」，蔣學楷、趙康節譯，213—14頁（商務版1937）。

表 3 中 國 國 際 收 支 1914-30
(單位：百萬銀元)

收	入	支	出
經常項目			經常項目
商品出口	1,025.8	商品入口	1,297.3
出口貨值低估 (5%)	51.3	銀純輸入	62.9
金純輸入	3.3	華人在外投資 (企業投資)	138.8
僑匯	200.0	償付外債本息 (政府借款)	70.9
資本項目			
政府借款	23.8		
外人在華投資	73.6		
無法證明來源款 (尙待解釋的差額)	192.6		
合 計	1,569.9	合 計	1,569.9

資料來源：雷麥著「外人在華投資論」，蔣學楷、趙康節譯，214頁（商務版1937）。

表 4 中 國 國 際 收 支 1928
(單位：百萬銀元)

收	入	支	出
經常項目			
商品出口	1,487.0	商品入口	1,794.0
出口貨值低估	74.4	金銀純輸入	168.7
遊歷費用	30.0	國外旅費及留學費	6.0
教會及慈善事業匯款	25.0	駐外使領館費	4.4
駐華使領館費	30.0	外僑匯款回國	0.5
在華外國駐軍費用	139.7	償付外債本息（政府債務）	63.0
僑匯	250.6	華人在外投資（企業投資）	179.0
資本項目			
華僑購買國內證券	4.0	保險費	15.0
外人在華投資（新企業投資）	96.0		
無法證明來源款（尙待解釋的差額）	93.9		
合 計	2,230.6	合 計	2,230.6

資料來源：雷麥著「外人在華投資論」，蔣學楷、趙康節譯，215—16頁（商務版1937）。

表 5 中 國 國 際 收 支 1929
(單位：百萬銀元)

收	入	支	出
經常項目			
商品出口	1,523.5	商品入口	1,898.7
出口貨值低估 $7\frac{1}{2}\%$	114.3	銀純輸入	158.7
金純輸出	3.0	華人在外投資（企業投資）	198.5
遊歷費用	30.0	償付外債本息（政府債務）	79.1
教會及慈善事業匯款	30.0	國外旅費及留學費	6.0
駐華使領館費用	32.0	駐外使領館費	4.4
在華外國駐軍費用	124.0	外僑匯款回國	0.5
僑匯	280.7	保險費	15.0
資本項目			
外人在華投資（新企業投資）	170.0		
無法證明來源款（尙待解釋的差額）	53.4		
合 計	2,360.9	合 計	2,360.9

資料來源：雷麥著「外人在華投資論」，蔣學楷、趙康節譯，216—17頁（商務版1937）。

國際收支

表 6 中 國 國 際 收 支 1930
(單位：百萬銀元)

	收	入	支	出
經常項目			經常項目	
商品出口	1,342.3		商品入口	1,964.6
出口貨值低估 (10%)	134.2		銀紙收入	100.5
金純輸出 (關冊所載金純輸出)	24.9		華人在外投資 (企業投資)	198.0
關冊未載金純輸出	22.5		償付外債本息 (政府債務)	111.4
遊歷費用	40.0		國外旅費及留學費	8.0
教會及慈善事業匯款	40.0		駐外使領館費	5.0
駐華使領館費	38.0		外僑匯款回國	1.0
在華外國駐軍費用	100.0		保險費	20.0
僑匯	316.3		影片租金	8.0
資本項目				
外人在華投資 (新企業投資)	202.0			
無法證明來源款 (尚待解釋的差額)	156.3			
合計	2,416.5		合計	2,416.5

資料來源：雷麥著「外人在華投資論」，蔣學楷、趙康節譯，217—18頁（商務版1937）。

表 7 中 國 國 際 收 支 1931
(單位：百萬銀元)

	收	入	支	出
經常項目			經常項目	
商品出口		1,624.4	商品進口	2,186.3
報關	1,331.2		報關	2,141.3
出口貨值低估 (20%)	293.2		走私	45.0
僑匯		346.5	償付外債本息	130.1
外人在華用款		252.0	中國在外用款	58.8
遊歷及留學費	38.6		留學及遊歷費	16.8
使領費	37.8		使領費	42.0
教會及慈善費	70.6(1)		運費及保險費	21.0
駐華外兵費用	63.0		外人匯回款項	84.0
外國船舶修理費	42.0		資本項目	
資本項目			白銀進口	67.7
黃金出口		204.0		
報關	82.2			
走私	121.8			
外人在華投資		42.0		
華人持有外國證券收益		54.6		
無法證明來源款		24.4		
合計	2,547.9		合計	2,547.9

(1)原表為75.6可能有誤。

資料來源：谷春帆著：銀價變遷與中國，商務印書館出版（1935），76頁，1928—1933年中國國際借貸平衡表，根據原註數字係根據日人土屋計左右發表估計。

表 8 中 國 國 際 收 支 1932

(單位：百萬銀元)

收	入	支	出
經常項目		經常項目	
商品出口	922.0	商品進口	1,668.0
報關	768.0	報關	1,635.0
出口貨值低估 (20%)	154.0	走私 (2%)	33.0
僑匯	327.0	償付外債本息	90.0
外人在華用款	279.0	中國在外用款	18.0
留學及遊歷費	10.0	留學及遊歷費	8.0
使領用費	38.0	使領費	10.0
教會及慈善費	45.0	運費及保險費	18.0
駐華外兵費用	150.0	外人匯回款項	57.0
外國船舶修理費	36.0	外國影片租金	8.0
資本項目			
黃金出口	205.0		
報關	109.0		
走私	96.0		
白銀出口	10.4		
外人在華投資	60.0		
華人持有外國證券收益	5.0		
無法證明來源款	50.6		
合計	1,859.0	合計	1,859.0

資料來源：谷春帆著：銀價變遷與中國，商務印書館出版(1935)，76頁，1928—1933年中國國際借貸平衡表。